



VIDEOÜBERWACHTER BEREICH

Mitteilung im Sinne des Art. 13 der europäischen Datenschutz-Grundverordnung (EU-Verordnung Nr. 679/2016).

Die Aufzeichnung erfolgt durch die Raiffeisenkasse Eisacktal Gen. zum Schutz von Personen und von Vermögensrechten der Bank und der Kunden.

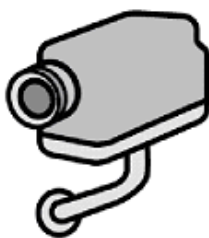
Der Bereich um den Eingang, der Schalterraum, der Bereich um die Hauptkasse und die Bancomat-Schalter werden überwacht. Die Bilder werden streng vertraulich gehandhabt und nicht weitergegeben, automatisch aufgezeichnet, und auf elektronischen Datenträgern für die gesetzlich zulässige Frist gespeichert. Zugang zu den Daten haben nur ausgewählte Mitarbeiter sowie die Gerichtsbehörde und die Sicherheitskräfte im Zusammenhang mit Ermittlungen. Wer daher unsere Bank betritt, wird erfasst.

Die Datenschutz-Grundverordnung erkennt der betroffenen Person bestimmte Rechte in Bezug auf die Verarbeitung ihrer Daten zu. Insbesondere kann die betroffene Person von der Bank jederzeit Auskunft über das Vorhandensein von Daten, die Ihre Person betreffen, über die Herkunft dieser Daten und die Art und Weise der Verarbeitung verlangen. Die betroffene Person hat außerdem das Recht, Ihre Daten aktualisieren, vervollständigen und berichtigen zu lassen, falls sie nicht korrekt oder vollständig sind, die Löschung der Daten zu begehren, eine Einschränkung von widerrechtlich verarbeiteten Daten zu verlangen und der Verarbeitung Ihrer Daten zu widersprechen. Auch können der betroffenen Person auf Anfrage die personenbezogenen Daten in verständlicher Weise zur Verfügung gestellt werden bzw. an Dritte übertragen werden.

Beschwerden bezüglich der Verarbeitung personenbezogener Daten können direkt an die italienische Datenschutzbehörde „Garante della Protezione dei Dati Personali“ gerichtet werden.

Verantwortlicher der Datenverarbeitung ist die Raiffeisenkasse Eisacktal Gen. mit Sitz in Brixen, Großer Graben 12, Tel. +39/0472/824000, E-Mail: info.rke@raiffeisen.it.

Datenschutzbeauftragter ist der Raiffeisenverband Südtirol Gen., mit Sitz in Bozen, Raiffeisenstraße 2, E-Mail: verband@raiffeisen.it.



AREA VIDEOSORVEGLIATA

Informativa ai sensi dell'art. 13 del regolamento europeo sulla protezione dei dati personali (Regolamento UE 679/2016).

La registrazione è effettuata dalla Cassa Raiffeisen della Valle Isarco Soc. Coop. per fini di protezione di persone e di diritti patrimoniali della banca e dei clienti.

La zona adiacente all'ingresso, l'area adibita al contatto con il pubblico, la zona adiacente la Cassa Principale e gli sportelli bancomat sono soggetti a riprese mediante impianto di videosorveglianza. I dati sono raccolti in modo automatico e conservati con la massima riservatezza su supporto elettronico per il periodo consentito. I dati non vengono trasmessi a terzi. L'accesso alle immagini è rigorosamente riservato e limitato al personale appositamente incaricato, nonché all'autorità giudiziaria o di polizia in relazione allo svolgimento di indagini.

Pertanto, chi entra nei locali viene ripreso.

La normativa sulla privacy riconosce all'interessato alcuni diritti in merito al trattamento dei suoi dati personali. In particolare, l'interessato ha il diritto di conoscere, in ogni momento, quali sono i suoi dati detenuti dalla Banca, da dove provengono e come sono elaborati (diritto di accesso). L'interessato ha inoltre il diritto di far aggiornare, integrare e rettificare i dati, se inesatti o incompleti (diritto di rettifica), nonché il diritto di chiederne la cancellazione o la limitazione del trattamento di dati trattati in violazione di legge, e di opporsi al loro trattamento. L'interessato può inoltre chiedere e ricevere i propri dati personali in maniera intellegibile ovvero esercitare il diritto di portabilità e farli trasferire a un soggetto terzo. I reclami in merito al trattamento dei dati possono essere presentati direttamente all'Autorità Garante "Garante della Protezione dei Dati Personali".

Titolare del trattamento dei dati è la Cassa Raiffeisen della Valle Isarco Soc. Coop. con sede in Bressanone, Bastioni Maggiori 12, Tel. +39/0472/824000, E-mail: info.rke@raiffeisen.it.

Responsabile della protezione dei dati personali è la Federazione Cooperative Raiffeisen Soc. coop. con sede in Bolzano, via Raiffeisen 2. E-mail: verband@raiffeisen.it.